

S – T – U – V – W – X – Y – Z

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			'S-Gravenhage	s-rra-ven'-ha-re	sxra:vənhɑ:γə	Haye (La)	néerlandais		
			'S-Hertogenbosch	sèr'-to-ren'-bo-s'	sɛrtɔ:γəbɔs	Bois-le-Duc	néerlandais		
			Saar (die)	za-r	za:ɶ	Sarre (la)	allemand		Rivière
			Saarbrücken	za-r-bru-ken'	za:ɶbrʏkən	Sarrebruck	allemand		
			Saarland (das)	das' za-r-la-n-t'	das za:ɶlantʰ	Sarre (La)	allemand		Région
			Saarlouis	za-r-loui	za:ɶlʊɪ	Sarrelouis	allemand		en sarrois : Saarlui
Sagonte	sa-gon-t'	sagõt	Sagunto	sa-gou-n-to	saɣunto		espagnol ville/Espagne	Anciennement : Murviedro (VII ^e siècle-1868) A l'époque de l'invasion arabe, <i>Saguntum</i> devient <i>Murviedro</i> (« les vieux murs »).	En valencien et en catalan : Sagunt, prononcé /saɣunt/
			Sagunto	sa-gou-n-to	saɣunto	Sagonte	espagnol		
Saïgon	sa-i-gon	saigõ				Hô-Chi-Minh-Ville			Exonyme français
Saint-Domingue	sin-do-min-g'	sɛ̃ dɔmɛ̃g	Santo Domingo de Guzmán	san'-to do-mi-ng-go	santo domingo		espagnol capitale/ République Dominicaine		
Saint-Jacques de Compostelle	sin-ja-k' de con-po-s-tè-l'	sɛ̃ zak də kɔ̃postɛl	Santiago de Compostela	san'-tia-go dé ko-m-po-sté-la	santjago de kɔ̃postela		espagnol ville/Espagne		En galicien : /kon-m-po-hté-la kɔ̃mpoʃtela/
Saint-Jean d'Acre	sin-jan-da-kr'	sɛ̃ zã dakɥ				Acre			Exonyme français

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
Saint-Petersbourg	sin pé-tè-r-zbou-r'	sɛ̃ pɛtɛʁzbʊʁ	Sankt-Peterburg	san'-k-t pe-te-r-bou-r-k	sankt p'ɪt'ɪrbʊrk		russe ville/Russie	Anciennement : Léningrad (1924-1991), Pétrograd (1914-1924) Appelée familièrement « <i>Piter</i> », la « capitale du Nord » est aussi surnommée « la Venise du Nord » ou « la Palmyre du Nord ».	Sankt-Peterburg est le nom local romanisé par le système GOST 1983 approuvé aux Nations unies (V/18, 1987) du russe Санкт-Петербург
Sainte-Catherine (le mont)	sin-t' ka-tri-n'	sɛ̃t katʁin					arabe point culminant/Égypte	En anglais : mount Sainte-Catherine	Parmi les sommets cités par la Bible, celui de <i>Djebel Moussa</i> , nom signifiant « montagne de Moïse », romanisé par le système français (CNT/CNIG, 2007) de جبل موسى . Ne pas confondre avec la péninsule du Sinaï : en arabe, <i>Ṭūr Sīnā'</i> « la montagne du Sinaï ».
			Saint John's	séi-n-t' dja-n-z	seɪnt dʒɒnz		anglais capitale/Antigua-et-Barbuda		
Saint-Marin	sin ma-rin	sɛ̃ marɛ̃	San Marino	san' ma-ri-no	san mari:no		italien État/Italie		
Saint-Sébastien	sin sé-ba-s-tien	sɛ̃ sebastjɛ̃	San Sebastián Donostia	san' sé-ba-s-tia-n' do-no-s-tia	san seβastjan donoŝtia		espagnol basque ville/Espagne	Depuis la création de la Communauté Autonome Basque, en 1980, <i>Saint-Sébastien</i> s'appelle officiellement <i>Donostia-San Sebastián</i> . Le nom basque dérive du latin « dominus » et les	

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
								habitants se nomment couramment « donostiaras ». Les Français surnomment la ville « sainsé ».	
Saint Sébastien du fleuve de janvier						Rio de Janeiro			Traduction du portugais.
			Sàipūlūsī	sa-i-pou-lou-si	saipulusi	Chypre	chinois		Sàipūlūsī est le nom de Chypre, transcrit dans le système pinyin, avec les tons, du chinois 塞浦路斯
Sajama (le)			nevado Sajama	sa-ha-ma	sahama		espagnol point culminant/ Bolivie		Sajama vient de l'aimara, <i>chak xaña</i> , expression qui signifie « l'éloigné ; celui qui est envoyé loin ». En espagnol, <i>nevado</i> signifie « enneigé, couvert de neige ».
			Saksa	sak-sa	saksa	Allemagne (l')	finnois		
			Saksamaa	sak-sa-ma	saksama:	Allemagne (l')	estonien		Signification : « pays des Saxons ».
			Salamanca	sa-la-mang-ka	salamanka	Salamanque	espagnol		
Salamanque	sa-la-man-k'	salamāk	Salamanca	sa-la-mang-ka	salamanka		espagnol ville/Espagne		
			Saldae			Béjaïa			Saldae, nom antique de l'actuelle Béjaïa. On le trouve chez Strabon

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									(<i>Géographie</i> , 17, 3, 12) et Pline l'Ancien (<i>Histoire naturelle</i> , V, 20).
Salerne	sa-lè-r-n'	salɛʁn	Salerno	sa-lè-r-no	salɛrno		italien ville/Italie		
			Salerno	sa-lè-r-no	salɛrno	Salerne	italien		
			Salò	sa-lo	salo		italien ville/Italie		
			Salo	sa-lo	salo		finnois ville/Finlande		
Salonique	sa-lo-ni-k'	salɔnik				Thessalonique	grec		Exonyme ancien. Salonique : exonyme ancien tiré du nom local <i>Saloniki</i> romanisé dans le système national ELOT 743 approuvé aux Nations unies (V/19, 1987) du grec Σαλονίκη. La ville s'appelle de nos jours, Θεσσαλονίκη <i>Thessaloniki</i> .
Saluces	sa-lu-s'	salys	Saluzzo	sa-lout-tso	saluttso		italien ville/Italie		En piémontais : Salusse
			Saluzzo	sa-lout-tso	saluttso	Saluces	italien		
Salzbourg	sa-l-s-bou-r'	salsbuʁ	Salzburg	za-lts-bou-r-k'	zaltsbuʁk		allemand ville/Autriche		
			Salzburg	za-lts-bou-r-k'	zaltsbuʁk	Salzbourg	allemand		
			San Marino	san' ma-ri-no	san mari:no	Saint-Marin	italien		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			San Sebastián	san' sé-ba-s-tia-n'	san seβastjan	Saint-Sébastien	espagnol		
			Sankt-Peterburg	san'-k-t pe-te-r-bou-r-k	sankt p'it'irburk	Saint-Pétersbourg	russe		
			Santa Fe de Bogotá	san'-ta fé dé bo-go-ta	santa fe de boɣota	Bogota	espagnol		
			Santa Maria do Grão Pará	san-n-ta me-ri-e dou gran-on pa-ra	sânta merie du grêw para	Belém	portugais		
			Santa Maria de Belém do Grão Pará	san-n-ta me-ri-e de bé-lin-m dou gran-on pa-ra	sânta merie də belēm du grêw para	Belém	portugais		
			Santiago de Compostela	san'-tia-go dé ko-m-po-sté-la	santjaɣo de kompostela	Saint-Jacques de Compostelle	espagnol		
			Santo Domingo de Guzmán	san'-to do-mi-ng-go	santo domingo	Saint-Domingue	espagnol		
Sao Paulo	sa-o po-lo	sao polo	São Paulo	san-on pa-o-lo	sêw pawlu		portugais ville/Brésil	Le nom de la plus grande ville de l'hémisphère sud étant portugais, on prononce bien « sa-onn pa-o lo » et non « sann pa-o-lo ». La francisation <i>Saint-Paul</i>, pour peu qu'elle fût entrée dans l'usage, aurait pu éviter le trop fréquent « sa-o po-lo ».	Emprunt français du toponyme portugais, mais la tendance actuelle semblerait se rapprocher de la graphie São Paulo.
			São Paulo da Assunção de Loanda	san-on pa-o-lo da a-soun-san-on de loan-nda	sêw pawlu də esūsêw de loãnda	Luanda	portugais		
			São Paulo de	san-on pa-o-lo	sêw pawlu də	Luanda	portugais		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Luanda	de louan-nda	luãnda				
			São Sebastião do Rio de Janeiro	san-on sé-bas-tian-on dou ri-ou de je-nè-i-rou	sẽw sebastjẽw du riu dẽ ʒõnẽjru	Rio de Janeiro	portugais		
Saragosse	sa-ra-go-s'	saragos	Zaragoza	ʃa-ra-go-ʃa	θarayoθa		espagnol ville/Espagne		
			Sarajeva	sa-ra-iè-va	sarajeva	Sarajevo	albanais		
Sarajevo	sa-ra-ié-vo	sarajewo	Sarajevo	sa-ra-iè-vo	sarajevo ou sãrajevo		bosnien, croate, serbe capitale/Bosnie-Herzégovine	Genre : n.f. Nom des habitants : Sarajévien(ne) En slovène, roumain, anglais : Sarajevo En albanais : Sarajeva En polonais : Sarajewo En turc : Saraybosna En hongrois : Szarajevó Anciennement : Bosna-Seraï (dates) L'ancienne graphie <i>Seraïevo</i> serait plus logique, le <i>j</i> ne se prononçant pas dans notre langue comme il l'est, par exemple, en allemand. Le nom vient du turc <i>saray</i> - « le palais » (donnant <i>sérail</i> en français) et <i>ova</i> (« champ »). <i>Bosna-Seraï</i> signifie « le palais de la Bosna » (origine).	Bosna-Seraï : création turque d'une ville en territoire slave au 15 ^e siècle. Bosna vient de la racine indo-européenne <i>bhog</i> « eau courante, rivière ».
			Sarajewo	sa-ra-iè-vo	sarajewo	Sarajevo	polonais		
			Saraybosna	sa-ra-ll-bo-s-na	sarajbosna	Sarajevo	turc		
Sarre (la)	sa-r'	sar	die Saar	za-r	za:ɐ̯		allemand		


Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
							rivière/Allemagne		
Sarre (la)	sa-r'	sax	Saarland	das' za-r-la-n-t'	das za:ɣlant ^h		allemand Land/Allemagne		En allemand : das Saarland.
Sarrebruck	sa-r-bru-k'	saxbɔyk	Saarbrücken	za-r-bru-ken'	za:ɣbɔykən		allemand ville/Allemagne		
Sarrelouis	sa-r-loui	saxlwi	Saarlouis	za-r-loui	za:ɣlɔɪ		allemand ville/Allemagne		
Saskatchewan (la)	sa-s-ka-tche-ouan'	saskatʃəwan	Saskatchewan	se-s-ka-tche-ouen'	səskætʃəwən		anglais province, rivière/Canada	Nom des habitants : Saskatchewanais(e) <i>En langue crie, kisiskatchewan signifie « rivière rapide ». La Saskatchewan, entourée à l'ouest de l'Alberta et à l'est du Manitoba, se trouve au beau milieu des Prairies canadiennes. Les trois provinces forment une unité agricole connue sous l'acronyme d'Alsama.</i>	
			Saskatoon	se-s-ke-tou-n'	səskətu:n		anglais		Ville située au centre de la Saskatchewan, au Canada.
			Satalieh			Antalya			
			Savona	sa-vo-na	savo:na	Savone	italien		
Savone	sa-vo-n'	savɔn	Savona	sa-vo-na	savo:na		italien ville/Italie		Prononcé en ligure : /sang-a saŋ:a/ Prononcé en génois : /sa-vo-gna savɔna/.
Scenery (mont)			Scenery	si-ne-ri	sinəri		néerlandais point culminant	Sur l'île de Saba, dans les Antilles !	En 1632, des Anglais débarquent sur l'île de

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
							/Pays-Bas		Saba. Les Hollandais la colonisent en mars 1640 et après quelques péripéties anglo-hollandaises, ils en sont maîtres en 1817. Sans doute, le nom le plus approprié serait historiquement « De Colombusvulkaan » (le volcan Columbus).
			Scutari	skou-ta-ri	sku:ta:ri	Shkodra, Shkodër	italien		En serbe : Скадар/Skadar
			Seattle	si-a-teul	siætəl		anglais ville /États-Unis	La capitale de Boeing tient à ses trois syllabes. On évitera le trop fréquent « si-teul ».	
Sébastopol	sé-ba-s-to-po-l'	sebastopol	Sevastopol	sé-va-s-to-po-l'	sevastopol		ukrainien & russe ville /Ukraine	En allemand : Sewastopol En tatar : Aqyar, Akhiar, Akhtyar C'est lors du siège de Sébastopol, en 1855, que le général Patrice de Mac-Mahon prononça son fameux « j'y suis, j'y reste ».	<i>Sevastopol</i> est le nom local romanisé de l'ukrainien et du russe Севастополь. Ville fondée en 1784 et nommée en l'honneur de l'antique Σεβαστούπολις <i>Sebastopolis</i> (en Thrace) ; nom formé du grec σεβαστος <i>sebastos</i> , « respectable, auguste » et πολις <i>polis</i> « ville ».
			Sebta	sè-b-ta	scbta	Ceuta	es-?		<i>Sebta</i> est le nom

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									romanisé issu de l'arabe et du berbère arabisé سبئية, signifiant « sept » (montagnes, ou frères).
			Segovia	sé-go-via	seɣoβja	Ségovie	espagnol		
Ségovie	sé-go-vi	segovi	Segovia	sé-go-via	seɣoβja		espagnol ville/Espagne		
Séoul	sé-ou-l'	seul	Seoul, Sŏul	soe-oul'	sʰʌul		coréen capitale/Corée du Sud	Nom des habitants : Séoulien(ne) Anciennement : Wiryeseong ; Hanyang ; Hanseong Séoul est la troisième ville la plus peuplée du monde.	<i>Seoul</i> est le nom local romanisé dans le système national hangeul (2000) du coréen 서울 <i>Sŏul</i> est le nom local romanisé dans le système McCure-Reischauer (1939) du coréen 서울
			Serdica			Sofia			Nom antique de Sofia, Serdica est tiré du nom d'un peuple thrace, les Serdi.
			Seres			Chine (la)	grec		Pour dénommer la Chine, Seres (Sères, en français) est le nom que les Grecs et les Romains donnaient, à partir du IV ^e siècle avant J.-C., au peuple de la Sérique, c'est-à-dire au

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									pays des Sères, « les soyeux », qui étaient les peuples d'Asie centrale avec lesquels ils faisaient le commerce de la soie. Du grec, <i>serikos</i> , et du latin, <i>ser</i> , « soyeux ».
			Sesriem				afrikaans ville/Namibie		Le nom afrikaans (dérivé du néerlandais) du village est tiré de celui du canyon, qui lui aurait été donné par des colons néerlandais en raison de sa profondeur équivalente à « six ceintures en peau d'oryx » mises bout à bout pour atteindre l'eau.
			Sevastopol	sé-va-s-to-po-l'	sevastopol	Sébastopol	ukrainien, russe		Nom romanisé issu du russe et de l'ukrainien Севастополь.
			Sevilla	sé-bi-lia	seβija		espagnol		
Séville	sé-vi-ll'	sevij	Sevilla	sé-bi-lia	seβija		espagnol ville/Espagne	<i>Séville se prononce comme fille et non comme mille.</i>	Prononciation locale : /seβija/. Fille, maille, bouteille : en fin de mot, articulation particulière nommée « 2 ll

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									mouillés », notée ll'.
			Sewastopol	sé-va-sto-po-l'	sevastopol	Sébastopol	allemand		
			Sewula Afrika			Afrique du Sud (!)	ndebele		
Shaanxi (le)			Shǎnxī	che-e-n-tsi	ʃə̃nɕi		chinois région/Chine	Le <i>Shaanxi</i> (« à l'ouest du <u>col</u> de <u>Shan</u> ») est une province chinoise dont le chef-lieu est <i>Xian</i> . Elle ne doit pas être confondue avec la province voisine de <i>Shanxi</i> .	Shǎnxī est le nom local transcrit par le système pinyin (avec les tons) du chinois 陕西. Nota : 西, xī, « ouest ».
Shansi, Shanxi (le)			Shǎnxī Shānxī	che-n-tsi	ʃənɕi		chinois ville/Chine	Le <i>Shanxi</i> (« à l'ouest de la montagne ») est une province chinoise dont le chef-lieu est <i>Taiyuan</i> . Elle ne doit pas être confondue avec la province voisine de <i>Shaanxi</i> .	Shǎnxī est le nom local transcrit par le système pinyin (avec les tons) du chinois 山西. Nota : 西, xī, « ouest ».
			Shǎnxī	che-e-n-tsi	ʃə̃nɕi	Shaanxi, Shanxi	chinois		
			Sharifabad	cha-ri-fa-ba-d'	ʃarɪfabad	Bardhaman	persan		Durant l'âge médiéval , au cours de la règle de Mughal, la ville de Bardhaman est connue sous le nom de Sharīfābād : nom ancien, romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (l/13, 1967) du persan شریف آباد.
			Shātè'ālābó	cha-te a-la-bo	ʃatəalabo	Arabie	chinois		Nom composé chinois :

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
						séoudite (l')			<i>Shātè</i> 沙特 « saoudite » <i>Ālābó</i> 阿拉伯 « Arabie »
			Shenyang			Shenyang	chinois		?
Shenyang	che-niang	ʃənjaŋ	Shěnyáng	tsche-niang	ʃən̄jǎŋ		chinois région, ville/Chine	En chinois : Shenyang En mandchou : Mukden	<i>Shěnyáng</i> est le nom local transcrit en pinyin (avec les tons) du chinois 沈阳 Anciennement connu sous son nom manchou  Mukden ou son nom chinois 奉天, Fengtian.
			Shina	si-na	ʃi ⁺ na	Chine (la)	japonais		支那, romanisé dans le système Hepburn modifié, <i>Shina</i> , est le nom archaïque japonais pour désigner la Chine. Après la 2 ^e Guerre mondiale, 中国, romanisé dans le système Hepburn modifié, <i>Chūgoku</i> , est le nom pour désigner la Chine.
			Shkodër	chko-de-r'	ʃkɔdər	Scutari	albanais		
			Shkodra, Shkodër	chko-dra, chko-de-r'	ʃkɔdra, ʃkɔdər		albanais ville/Albanie	En italien : Scutari <i>Scutari</i> est aussi l'ancien nom d' <i>Üsküdar</i> , un quartier d'Istanbul.	
			Shquiëria	chkyi-pe-ri-a	ʃcipəri:a	Albanie	albanais		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Shqipëria						
			Siena	siè-na	sjɛ:na	Sienna	italien		
Sienna	siè-n'	sjɛn	Siena	siè-na	sjɛ:na		italien ville/Italie		
			Sin	si-n'	si:n	Chine (la)	arabe		
Sinaï (le mont), Moïse (le mont)	si-na-i	sinai	djebel Moussa, djebel Musa	mou-sa	musa		arabe montagne/Égypte	<i>Djebel Moussa signifie « montagne de Moïse ».</i>	Traditionnellement dans le sud de la péninsule du Sinaï.
			Singapore	si-ng-ge-po-r'	siŋgəpɔ:r	Singapour	anglais		
Singapour	sin-ga-pou-r'	sɛŋgəpʊs	Republik Singapura Xīnjīapō Gònghégúo / Cīŋkappūr Kudiyarasu / Singapore	si-ng-ga-pou-ra sin-ng-kia-po chi-ng-kappou-r' si-ng-ge-po-r'	siŋgəpura ɕiŋkjaɔ ɕiŋkəppʊr siŋgəpɔ:r		malais chinois tamoul anglais ville, État /Asie	Nom des habitants : Singapourien(ne)	Cité-État ayant 4 langues officielles : anglais, chinois, malais, tamoul. Nota : <i>Chīnkappūr</i> est la romanisation du tamoul சிங்கப்பூர் dans le système national approuvé par les Nations unies (II/11, 1972).
			Slavkov u Brna	sla-f-ko-f' ou be- r-na	slafkof u bɾna	Austerlitz	tchèque		
			Sochi	so-tchi	sɔtʃi	Sotchi	russe		
			Soekarno (puncak)	sou-ka-no (poun'-tcha-')	su:ka:nɔ (puntʃa?)	Cartensz Carstensz	indonésien		En Indonésien simplifié: Puncak Sukarno
Sofia			Sofija Sofia	so-fie ou so-fi-e	sɔfjɛ ou sɔfiɛ		bulgare capitale/Bulgarie	Genre : n.f. Nom des habitants : Sofiote En roumain, anglais : Sofia En albanais : Sofja	En russe : София (Sofija) En arabe : صوفيا (Ṣūfiyā)

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
								<p>En turc : Sofya</p> <p>En chinois : Suǒfēiyà</p> <p>En hongrois : Szófia (ou Zsófia)</p> <p>Anciennement : Serdica (dates puis Sredets (jusqu'en 1018 puis 1194-1376), Triaditsa (1018-1194) <i>Sveta Sofia</i> (« Sainte-Sophie »), la plus grande basilique orthodoxe construite hors de Constantinople, donna son nom à la ville en 1376, six ans avant la conquête ottomane. Carrefour des Balkans, <i>Sredets</i> voulait dire « centre, milieu ». <i>Triaditsa</i>, appellation byzantine, signifie « entre les montagnes ». C'est aujourd'hui un quartier de Sofia.</p>	<p>En macédonien : Софија (Sofija)</p> <p>En serbe : Софија / Sofija</p> <p><i>Sofia</i> est le nom local romanisé dans le système national approuvé aux Nations unies (X/7, 2012) du bulgare Софија.</p>
			Sefija	so-fie ou	sofjə ou	Sofia	bulgare		
			Sofia	so-fi-e	sofiə				
			Sofja	so-fia	sofja	Sofia	albanais		
			Sofya	so-fia	sofja	Sofia	turc		
			Sohrau	zoh-rao	zohrau	Žory	allemand		
Soignies	soua-gni	swaɲi:	Zinnik	zin'-nik	zinik		néerlandais ville/Belgique		En wallon : Sougniye, prononcé /swaɲə/
			Somers isles	se-mer'-z	sæmərz	Bermudes	anglais		Variante toponymique.
Sorrente	so-ren-t'	soʁɛ̃t	Sorrento	so-rè-n-to	soʁ:ɛ̃to		italien ville/Italie		En napolitain: Surriento [sou-ri-é-n-de/ʃur:ɛ̃ɲdɔ]
			Sorrento	so-rè-n-to	soʁ:ɛ̃to	Sorrente	italien		
Sotchi	so-tchi	soʃi	Sochi	so-tchi	soʃi		russe		<i>Sotchi</i> est le nom local

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
							ville/Russie		romanisé dans le système français de la CNT/CNIG (2007) du russe Сóчи <i>Sochi</i> est le nom local romanisé dans le système BGN/PCGN (1947) du russe Сóчи. Сóчи est romanisé <i>Soč'i</i> dans les systèmes GOST1983 (V/18, 1987), ISO (9:1995) et BULAC.
Soudan (le)	sou-dan	sudā	Al Sūdān	as sou-da-n	as sudan		arabe État/Afrique	Nom des habitants : Soudanais(e)	En arabe, le S est une lettre solaire qui assimile le l de l'article en s. <i>As Sūdān</i> est le nom local romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (II/8, 1972) de l'arabe السودان
			Sōul	soe-oul'	s ^h ʌul	Séoul	coréen		
			South Africa	sa-outh a-fri-ka	saʊθ æfɹɪkə	Afrique du Sud (!)	anglais		
Sparte	spa-r-t'	spaɾt	Spárti	spa-r-ti	sparti		grec ville/Grèce	En grec ancien : Spartê	En grec moderne: Σπάρτα, Spártā En grec ancien: Σπάρτη, Spártē

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Spartê	spa-r-tè	spartɛ:	Sparte	grec ancien		
Spolète	spo-lè-t'	spolɛt	Spoieto	spo-lé-to	spoieto		italien ville/Italie		
			Spoieto	spo-lé-to	spoieto	Spolète	italien		
			Sredets	sré-dé-ts'	sredets	Sofia			En 809, les Slaves colonisèrent la ville et la nommèrent Средеч, <i>Sredets</i> . De среда, <i>sreda</i> , « milieu, centre ».
Staline (le pic)	sta-li-n'	stalin				Ismail Samani			
			Stara Dąbrowa	sta-ra do-m-bro-va	stara dɔmbrowa	Dąbrowa Górnica	polonais		
Sucre	su-kr'	sykɤ	Sucre	sou-kré	sukre		espagnol quechua capitale/Bolivie	La capitale constitutionnelle de la Bolivie doit son nom au général Antonio José de Sucre, premier président du pays après l'indépendance (1825).	La Bolivie reconnaît 3 langues officielles : l'espagnol, le quechua et l'aymara. En quechua : Chuqichaka, prononcé /jukefaka/ En aymara : Sukri, prononcé /sukre/
			Südafrika	zu-da-fri-ka	zydafrika	Afrique du Sud (!)	allemand		
Suez	su-è-z'	syɛz	As Suways	as sou-oua-i-s' és sé-oué-s	as suwais es sewe:s		arabe arabe égyptien ville/Égypte		<i>As Suways</i> est le nom local romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (II/8, 1972) de l'arabe

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									السويس
			Suid-Afrika	z-eull-t a-fri-ka	sœjt afrika	Afrique du Sud (!)	afrikaans		
			Suōfēiyà			Sofia	chinois		
Surat	su-ra ou su-ra-t'	syɾa ou syɾat	Surāt	sou-re-t'	surət		goudjarati ville/Inde	<i>Surat</i> , où une épidémie de peste se déclara en 1994, est la centième ville du monde de plus de trois millions d'habitants.	<i>Surāt</i> est le nom local romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (II/11, 1972) du goudjarati सुरत
			Susa	sou-sa	susa	Suse	italien		
Suse	su-z'	syz	Susa	sou-sa	susa		italien ville/Italie		
			Svartfjallaland	sva-r-t-fiatla-lan-t	svarfjatlalan ^{ht}	Monténégro	islandais		De <i>svartur</i> « noir », <i>fjall</i> « montagne » et <i>land</i> « pays ».
			Svyataya Hara	svia-ta-ia ha-ra	svjataja hara	Dzerjinski (le mont de)	biélorusse		Romanisation du nom original Святая гора, qui signifie la « montagne Sainte ».
Sydney	si-d-nè	sidnɛ	Sydney	sid-ni	sidni		anglais ville/Australie	Il se peut que <i>Sydney</i> tire sa lointaine origine du village normand de Saint-Denis.	Fondée en 1788 comme colonie anglaise, et nommée du nom du secrétaire d'État anglais, Thomas Townsend, lord Sydney. Ce nom vient de l'anglais, <i>side</i> , « côté, bord », et de l'islandais, <i>ey</i> , « île ».

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Syène	siè-ne	sjɛnə	Assouan	grec ancien		Du grec : Συήνη Syène. Son nom égyptien ancien était Souenet (ou Swenet ou Souentet) signifiant « commerce ».
			Syracusa Siracusa	si-ra-kou-za	sirakuza	Syracuse	italien		
Syracuse	si-ra-ku-z'	sɪʁakuz	Syracusa Siracusa	si-ra-kou-za	sirakuza		italien ville/Italie		En sicilien : Sarausa/Seragusa
			Szarajevó	sa-ra-iè-vo	sɔrɔjɛvoː	Sarajevo	hongrois		
			Szófia ou Zsófia	so-fia ou zo-fia	soːfʲiːɒ ou zoːfʲiːɒ	Sofia	hongrois		
			Taalainmaa			Dalécarlie (la)	finnois		
			Table mountain	téi-bel' maou-n-te-n	teɪbəl mauntən	Montagne de la Table (la)	anglais		
			Tafelberg (de)			Montagne de la Table (la)	afrikaans		En afrikaans: Die Tafelberg En néerlandais : De Tafelberg
Tai Mo Shan (le)	ta-i mo chan	tai mo jā	Dàmào Shān, Dàwù Shān	da-mao cha-n' da-ouou cha-n'	da:maw jan da:wu jan		chinois chinois point culminant /Hong Kong	<i>En mandarin, Dàmào Shān signifie «montagne du Gros Chapeau», alors qu'en pinyin, Dàwù Shān veut dire «montagne Brumeuse».</i>	Il s'agit de 2 toponymes chinois, tous deux transcrits dans le système pinyin (avec les tons) : le 1 ^{er} est le nom traditionnel, le 2 ^e est un autre nom traditionnel.


Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									<i>Dàmào Shān</i> est le nom local transcrit dans le système pinyin (avec les tons) approuvé aux Nations unies (III/8, 1977) du chinois 大帽山. Le sommet est aussi connu sous la variante toponymique : <i>Dàwù Shān</i> , nom local transcrit en système pinyin (avec les tons) approuvé aux Nations unies (III/8 ; 1977) du chinois 大霧山
			Taibei, Táiběi shì	ta-i-pé-i , -bé-i ta-i-pé-i , -bé-i che	taɪpeɪ, -beɪ taɪpeɪ, -beɪ ʃə	Taïpei	chinois		En chinois traditionnel : 臺北市, utilisé à Taïwan. Nota : <i>táiběi shì</i> est le nom transcrit dans le système pinyin (avec les tons) du chinois simplifié 台北市, utilisé en Chine continentale. <i>T'ai-pei shih</i> est le nom local translittéré dans le système Wade-Giles (1892), en vigueur à Taïwan. <i>Taipei</i> est le nom écrit selon le système de

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									romanisation approuvé par Taïwan en 1972.
Taipeh, Taïpeh	ta-i-pé	taipe				Taïpei	chinois		Variantes traditionnelles françaises, désuètes.
Taïpei, Taïpeh, Taipei, Taipei	ta-i-pè-i	tajpɛj	Táiběi shì	ta-i-pé-i , -bé-iche	taipei, -bei ʃə		chinois capitale provisoire /République de Chine	Nom des habitants : Taipéite En taïwanais : Tâi-pak Taïpei signifie « dans le nord de Taïwan ». Pour le gouvernement taïwanais, la vraie capitale de la République de Chine est Nankin.	Ville fondée en 1708. Mot composé de 台, <i>Tái</i> (abréviation du nom de Taïwan) et de 北, <i>běi</i> « nord ». En chinois traditionnel Tâi-pak se prononce /ti-pa-k, -ba-k/ soit en API /tʰi̯pāk, -bāk/.
Tajumulco (le)			Tajumulco (Volcán)				langue point culminant /Guatemala		Langue officielle : espagnol. Le nom du volcan est d'origine maya.
			Tal Abīb-Yāfā	ta-l a-bi-b ia-fa	tal abi:b ja:fa:	Tel Aviv-Jaffa	arabe		<i>Tal Abīb-Yāfā</i> est le nom local romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (II/8, 1972) de l'arabe تل أبيب يافا.
			Tamurt Idurar			Kabylie	berbère		
Tananarive	ta-na-na-ri-v'	tananaɿiv	Antananarivo	ta-na-na-ri-vo	tananariv ^m		malgache	En malgache, tanana signifie « ville » et arivo « mille ». La « ville des mille » renvoie aux mille hommes en armes postés par le roi Andrianjaka au XVIIe siècle. Rebaptisée Tananarive lors de la	Capitale de Madagascar/Afrique. -an, préfixe des noms de lieux, s'écrit, mais ne se prononce pas.

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
								colonisation française, on l'appelle plus couramment « Tana ».	
			Taranto	ta-ra-n-to	taranto	Tarente	italien		
Tarente	ta-ran-t'	taʁāt	Taranto	ta-ra-n-to	taranto		italien ville/Italie		
			Tarquinia	ta-r-koui-nia	tarkwi:nja	Tarquinie	italien		
Tarquinie	ta-r-ki-ni	taʁkini	Tarquinia	ta-r-koui-nia	tarkwi:nja		italien ville/Italie		En latin : Tarquinii, une des douze cités étrusques de la dodécapole d'Étrurie. En étrusque : Tarchna ou Tarchuna. Jusqu'en 1872, elle est nommée : Corneto. En 1922, son nom devint Corneto Tarquinia – aujourd'hui simplifié.
			Tarragona	ta-ra-go-na	taɾaɣona	Tarragone	espagnol		Prononcé en catalan /təɾəɣonə/.
Tarragone	ta-ra-go-n'	taʁaɣɔn	Tarragona	ta-ra-go-na	taɾaɣona		espagnol ville/Espagne		
			Tchong-Kouo	dzong-kouo	dzoŋkwo	Chine (la)	chinois		Nom de la Chine dans le système de transcription de la EFEO (école française d'Extrême-Orient).
			Terracina	tér-ra-tché-na	teratʃena	Terracine	italien		
Terracine	té-ra-si-n'	teʁasin	Terracina	tér-ra-tché-na	teratʃena		italien ville/Italie		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
Tavan Bogd (mont)			Tavan Bogd Uul	ta-ouang bo-gd ou-ou-l	tawan bogd uul		mongol montagne /Mongolie	Autrefois, en chinois : Youyi Feng Signifie la montagne des cinq sacrés.	Le sommet de la montagne est mentionnée dans les accords et les cartes comme étant le mont Tavan Bogd : en russe, Таван-Богдо-Ула , <i>Tavan Bogdo Ula</i> ; en mongol, Таван Богд Уул , <i>Tavan Bogd Uul</i> , ou le mont Kuitun (en chinois, 奎屯山 , transcrit en pinyin, <i>Kuítún shān</i> , signifiant « le mont froid »), qui, lui, dans le passé, était connu comme le « sommet de l'Amitié » (<i>Nairamdal Uul</i> en mongol, ou <i>Youyi Feng</i> 友谊峰 en chinois).
			Tehrān	té-h-ra-n	t'ehron	Téhéran	persan		
Téhéran	té-é-ran	teeḡā	Tehrān	té-h-ra-n	t'ehron		farsi capitale /Iran		Le persan, ou <i>farsi</i> , est la langue officielle en Iran.
Tel Aviv-Jaffa	tè-l a-vi-v ja-fa	təl aviv zafa	Tel Aviv-Yafo Tal Abīb-Yāfā	té-l a-vi-v ia-fo ta-l a-bi-b ia-fa	tel aviv jafo tal abi:b ja:fa		hébreu arabe capitale /Israël	Tel Aviv signifie « colline du printemps ».	Israël a unilatéralement fixé sa capitale à Jérusalem, mais en l'absence de reconnaissance

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									internationale, les ambassadeurs résident à Tel-Aviv-Jaffa. Tel-Aviv et Jaffa ont fusionné en 1950.
			Tel Aviv-Yafo	té-l a-vi-v ia-fo	tel aviv jafo	Tel Aviv-Jaffa	hébreu		
			Thành phố Hồ Chí Minh	ta-n fo ho tsi-ll mi-n	thən fo hə tətj mɪn	Hồ-Chi-Minh-Ville	vietnamien		
Termonde	tè-r-mon-d'	ɛɛmɔ̃d	Dendermonde	dè-n-dé-r-mon-n-de	dɛndɛɛmɔ̃ndə		néerlandais ville/Belgique		
Terre-Neuve-et-Labrador	tè-r-neu-v é la-bra-do-r'	ɛɛnœv e labɾadoɾ	Newfoundland and Labrador	niou-fe-n-la-n-d e-n la-bre-do-r	nju:fənlænd ən læbrədɔ:r		anglais province/Canada	Nom des habitants : Terre-neuvien(ne) et Labradorien(ne)	Nom des habitants : Terre-Neuvien(ne).
			Thēbai	thè-ba-i	th̥ɛ:baj	Thèbes	grec ancien		Du grec ancien Θήβαι, <i>Thēbai</i>
Thèbes	tè-b'	ɛɛb	Thíva	thi-va	θiva		grec ville/Grèce	En grec ancien : Thēbai	<i>Thíva</i> est le nom local moderne romanisé dans le système national ELOT 743 approuvé aux Nations unies (V/19, 1987) du grec Θήβα.
			Thessaloniki	thè-sa-lo-ni-ki	θɛsaloniki	Thessalonique	grec		Nom local romanisé dans le système national ELOT 743 approuvé aux Nations unies (V/19, 1987) du grec Θεσσαλονίκη
Thessalonique,	té-sa-lo-ni-k',	tesalɔnik	Thessaloniki	thè-sa-lo-ni-ki	θɛsaloniki		grec		anciennement

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
Salonique	sa-lo-ni-k'	salonik					ville/Grèce		Salonique.
Thimphou	ti-m-pou	tɪmpu:	Thimphu	thi-m-phou	tʰimpʰu		dzongkha capitale/Bhoutan		<i>Thimphu</i> est le nom local romanisé dans le système national (1994) du dzongkha (tibétain) 
			Thimphu	thi-m-phou	tʰimpʰu	Thimphou	dzongkha		
Tirana	ti-ra-na	tɪsana	Tiranë	ti-ra-ne	tɪranə		albanais capitale/Albanie	Nom des habitants : Tiranais(e)	
			Tiranë	ti-ra-ne	tɪranə	Tirana	albanais		
			Thíva	thi-va	θiva	Thèbes	grec		
			Thyateira			Thyatire			Situé en Lydie (Asie Mineure), Thyateira, (nom en latin : Thyatira), est un nom tiré du grec ancien Θυάτειρα <i>Thuateira</i>
Thyatire			Thyateira			Akhisar			Exonyme français. Nom antique de la ville turque d'Akhisar.
Tientsin	tiè-n-tsi-n	tjɛntsin	Tianjin, Tiānjīn	tiè-n-tsi-n	tʰjɛntɕin		chinois		Exonyme français issu de la transcription phonétique de l'EFEO (école française de l'Extrême-Orient). <i>Tiānjīn</i> est le nom transcrit (avec les tons) dans le système pinyin approuvé aux Nations

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									unies (III/8, 1977) du chinois天津
			Tiongkok	ti-ong-ko-k	tiōŋkok	Chine (la)	indonésien		
			Tokio	to-kio	to:kjo:	Tokyo			En allemand.
Tokyo, Tokio	to-kio	tokjo	Tōkyō	to-kio	to:kjo:		japonais capitale /Japon	Nom des habitants : Tokyotes ou Tokyoites Anciennement : Edo Tokyo signifie « capitale de l'est » par opposition à <u>Kyōto</u> , littéralement « ville capitale », la précédente capitale, située plus à l'ouest). L'ancienne graphie Tokio est toujours utilisé, notamment en allemand comme l'indique le nom du groupe à succès Tokio Hotel. Edo (« porte de la rivière ») devait son nom à la rivière <u>Sumida</u> qui la traverse.	<i>Tōkyō</i> est le nom local romanisé dans le système Hepburn du japonais 東京. Edo, du japonais 江戸, signifiant « entrée de la baie, estuaire » et se rencontrant aussi sous les formes Yedo ou Yeddo, est l'ancien nom de Tokyo jusqu'en 1868.
Tolbiac	to-l-bia-k'	tolbjak	Zūlpich	tsul-pich	tsylpiç		allemand	En 494, Clovis, roi des Francs, y remporta une victoire inespérée sur les Alamans, laquelle aboutit à sa conversion au christianisme.	En latin : <i>Tolpiacum</i> , francisé en Tolbiac. Ville de Gaule, appelée aujourd'hui Zūlpich, située en Rhénanie-du-Nord-Westphalie, près de Cologne (<i>Köln</i> , Allemagne).
			Toledo	to-lé-do	toledo	Tolède	espagnol		
Tolède	to-lè-d'	toled	Toledo	to-lé-do	toledo		espagnol ville/Espagne	En arabe : Tulaytula	
			Tomur Feng,	touo-mou' fe-ng	twomuo fəŋ	Jengish	chinois		Transcription simplifiée.

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Tuōmù'ěr Fēng						La transcription complète du ouïghour Tōmūr (« fer ») en chinois est Tuōmù'ěr Fēng (托木尔峰), où le mot chinois Fēng signifie « pic ».
			Tōmūr	tio-mu-r	tjomyr	Jengish	ouïghour		تۆمۈر signifie « fer ».
			Torino	to-ri-no	tōrino	Turin	italien		
Toronto	to-ron-o	toʁōto	Toronto	te-ra-n-teo	tērontou		anglais ville/Canada	Nom des habitants : Torontois(e) Anciennement : Fort Rouillé ou Fort Toronto (vers 1750-1759), York (1793-1834) <i>Érigé en l'honneur d'Antoine-Louis Rouillé, ministre de la Marine et des Colonies sous Louis XV, le Fort Rouillé, militairement peu équipé, dut être détruit par les Français eux-mêmes lorsqu'ils reçurent l'ordre de se replier sur Montréal. En langue mohawk, Toronto vient de tkaronto signifiant « l'endroit où les racines des arbres trempent dans l'eau ». A l'origine, le mot désignait un lac situé à une centaine de kilomètres au nord, aujourd'hui le lac Simcoe, du nom de John Graves Simcoe, premier gouverneur du Haut-</i>	Prononciation locale : /tērɒnou, trɒnou/.

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
								Canada, qui transféra la capitale de <i>Newark</i> , en aval des chutes du <i>Niagara</i> , à <i>Toronto Bay</i> , qu'il renomma <i>York</i> en l'honneur du second fils du roi George III d'Angleterre. La plus grande ville du <i>Canada</i> , capitale de la province de l' <i>Ontario</i> , se distingue par deux surnoms dissemblables: <i>Hogtown</i> , « la ville aux porcs » (en raison de ses abattoirs) et la Ville-Reine, en l'honneur de la reine Victoria.	
			Torre (cerro)	sé-ro to-ré	sero tore		langue		Langue : espagnol sommet de Patagonie, à la frontière entre l'Argentine et le Chili.
Toscan (archipel)	to-s-kan	tɔskā	Toscano (arcipelago)	to-s-ka-no	tɔskano		italien archipel /Italie		
			Toscano (arcipelago)	to-s-ka-no	tɔskano	Toscan	italien		
Tourane	tou-ra-n'	tʉʌn				Da Nang			Exonyme ancien, dont une autre graphie est Touron.
Trente	tran-t'	tʁāt	Trento	trè-n-to	trɛnto		italien ville/Italie	En allemand : Trient	
			Trento	trè-n-to	trɛnto	Trente	italien		
Trèves	trè-v'	tʁɛv	Trier	tri-r	tri:ɛ		allemand ville/Allemagne		
Trévis	tré-vi-z'	tʁɛviz	Treviso	tré-vi-zo	trɛvizo		italien		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
							ville/Italie		
			Treviso	tré-vi-zo	trevizo	Trévis	italien		
			Triaditsa	tri-a-di-tsa	triadit̥sa	Sofia	bulgare		Nom romanisé dans le système BGN/PCGN du bulgare Триадница, dont l'origine est tirée du grec <i>Triaditza</i> , Τριάδιτσα, (signifiant « Trinité »), à l'époque byzantine.
			Trient	tré-n-t	tre:nt	Trente	allemand		
			Trier	tri-r	tri:ɾ	Trèves	allemand		
			Triều Tiên	tsièou ti-è-n ou tièou ti-èng	ʈɕiɔw t̚iɔn ou ʈiɔw t̚iɔŋ	Corée du Nord (la)	vietnamien		
			Trung-quốc	tso-oung-m kouè-k ou to-oung-m ouè-k	ʈɕuɔwŋm kuɔʔk ou ʈuɔwŋm wɔʔk	Chine (la)	vietnamien		
			Tschenstochau			Częstochowa	allemand		
Tselinograd	tsé-li-no-gra-d'	tselinoɣrad	Tselinograd	tsiè-li-no-gra-d	ʈsiɛlinograd	Astana	russe		<i>Tselinograd</i> est le nom romanisé dans le système BGN/PCGN (1947) du russe Целиноград
			Tsina	tsi-na	tsina	Chine (la)	tagalog		Avec l'anglais, le tagalog est langue officielle aux Philippines ; c'est une langue de la branche malayo-polynésienne. Son écriture est dérivée

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									de l'espagnol.
			Tsingtao / Qingdao	tsing-tao	tɕʰiŋtɑ̀u		chinois ville/Chine		Variante : Tsingtao. <i>Qīngdǎo</i> est le nom local transcrit dans le système pinyin (avec les tons) approuvé aux Nations unies (III/8, 1977) du chinois simplifié 青岛. Sens : « l'île verte ». <i>Ts'ing Tao</i> est la transcription dans le système EFEO (école française d'Extrême Orient).
			Tulaytula	tou-la-i-tou-la	tulaitula	Tolède	arabe		<i>Ṭulayṭulah</i> est un nom historique romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (II/8, 1972) de l'arabe طابطة.
			Tuōmù'ěr Fēng	touo-mou' fe-ng	twomuo fəŋ	Jengish, ou Tomur Feng	chinois		
Turin	tu-rin	tyβɛ̃	Torino	to-ri-no	tɔriːno		italien ville/Italie		
			Turquino (pico)	tou-r-ki-no	turkino	Turquoise (le pic)	espagnol		
Turquoise (le pic)	tu-r-koi-z	tyβkwaz	pico Turquino	tou-r-ki-no	turkino		espagnol point culminant/ Cuba		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Tyskland	ti-s-k-la-n	tys:klan:	Allemagne (l')	danois, norvégien, suédois		
			Tzarigrad	tʒa-ri-gra-d	ṭsarigrad	Istamboul	bulgare, serbe		En bulgare : Цариград <i>Tsarigrad</i> En serbe : Цариград <i>Carigrad</i> Signification : la « ville de César ».

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Uburundi	ou-bou-roun'-di	uburundi	Burundi	kirundi		Langue : swahili
Urbino	ur-bin	yɔbĩ	Urbino	ou-r-bi-no	urbi:ɲo		italien ville/Italie		
			Urbino	ou-r-bi-no	urbi:ɲo	Urbino	italien		
			Urundi	ou-roun'-di	urundi	Burundi	kirundi swahili		Les colonisateurs allemands et belges nommèrent ce pays Urundi, d'après le nom en swahili, où le préfixe des noms de pays ou de lieux est « U- ».
Ushuaia	ouch-oua-i-a	u:ʃwaia	Ushuaia	ous-oua-ia	uswaja		espagnol ville/Argentine		
			Usumbura	ou-sou-m-bou-ra	usumbura	Bujumbura			Langue : swahili
Uttarakhand (l')	u-ta-ra-kan-d'	utʌkʌd	Uttarakhand	ou-te-ra-ko-n-d	ʊtʌr:ʌkʌnd		anglais sanskrit État fédéré/Inde	Anciennement : l' Uttaranchal (2000-2006) <i>En novembre 2000, l'Uttarakhand, littéralement « pays du nord, fut détaché de l'Uttar Pradesh pour devenir le 27^e État de l'Union indienne.</i>	Langues officielles : anglais et hindi. <i>Uttarākhaṇḍ</i> est le nom local romanisé dans le système national approuvé aux Nations unies (II/11, 1972) de l'hindi उत्तराखण्ड Surnom : Devbhoomi देवभूमि , littéralement la « terre des Dieux ».

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Vācija	va-tsi-ia	va:ʦisja	Allemagne (l')	letton		
			Valencia	va-lé-n-thia	valenθja	Valence	espagnol		En catalan : València prononcé /ve-lè-n-si-e vələnsiə/.
Valence	va-lan-s'	valās	Valencia	va-lé-n-thia	valenθja		espagnol ville/Espagne		
			Valetta	va-lè-ta	velcte	Valette (La)	maltais		Toponyme maltais complet : Il-Belt Valletta, prononcé /il.bɛlt vəlcte/.
Valette (La)	la va-lè-t'	la valet	Valetta	va-lè-ta	velcte		maltais capitale/Malte		
			Valko-Venäjä	val-ko vé-ne-ie	valko venæjæ	Biélorussie (la)	finnois		De <i>valkea</i> , « blanc », et <i>Venäjä</i> , la « Russie »
			Valgevene	val-gué-vé-né	valgevene	Biélorussie (la)	estonien		De <i>valge</i> , « blanc », et <i>vene</i> , « russe ».
Vancouver	van-kou-vè-r'	vākuveɤ	Vancouver	veng-kou-veur	væŋku:vør		anglais ville/Canada	Nom des habitants : Vancouvérois(e) En chinois : Wēngēhuá	
Varsovie	var-so-vi	varɤsvi	Warszawa	var-cha-va	varɤava		polonais capitale/Pologne	En allemand : Warschau En russe : Warchava En tchèque : Varšava En lituanien : Varšuva	
			Varšava	var-cha-va	varɤava	Varsovie	tchèque		
			Varšuva	var-chou-va	varɤuva	Varsovie	lituanien		
			Valence	vè-lè-n-tsè	vɛlɛnʦɛ	Varsovie	hongrois		
			Vélez de la Gomera (peñón de)	vé-lé-th dé la go-mé-ra	βeleθ ðe la ɣomera	Vélez de la Gomera (rocher)	espagnol		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
Vélez de la Gomera (rocher)	vé-lè-z de la go-me-ra	velz də la goməɾa	Peñón de Vélez de la Gomera	pé-gno-n de vé-lé-th dé la go-me-ra	peɲon de βeleθ ðe la ɣomera		espagnol		Possession de l'Espagne depuis 1564, revendiquée par le Maroc.
			Veliki Bečkerek			Zrenjanin	serbe		Ancien nom. Dans la province autonome de Voïvodine (Serbie). <i>Veliki Bečkerek</i> est romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (III/11, 1977) du serbe cyrillique Велики Бечкерек, et où <i>veliki</i> signifie « grand ».
			Venedig	vé-né-dich	vene:ɖɪç	Venise	allemand		
			Venezia	vé-nè-t-tsia	venɛʦʦja	Venise	italien		
Venise	ve-ni-z'	veniz	Venezia	vé-nè-t-tsia	venɛʦʦja		italien ville/Italie	En slovène : Benetke En allemand : Venedig En hongrois : Velence	En vénétien : Venesia, prononcé /venzja/ ou /venzja/.
			Ventimiglia	vé-n-ti-mi-lla	ventimiʎʎa	Vintimille	italien		
Vercell	vè-r-seuil	vɛʁsœj	Vercelli	vé-r-tchè-l-li	vertʃelli		italien ville/Italie		
			Vercelli	vé-r-tchè-l-li	vertʃelli	Vercell	italien		
			Verona	vé-ro-na	verona	Vérone	italien		
Vérone	vé-ro-n'	vɛʁɔn	Verona	vé-ro-na	verona		italien ville/Italie		
			Verniy	vè-r-ni-i	vʲɛrnij	Almaty	russe		Du russe Верный <i>Verný</i>
Vésuve (le mont)	vé-zu-v'	vezyv	il monte Vesuvio	mon'-té vé-zou-vio	monte vezu:vjo		italien volcan/Italie		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Vesuvio (il monte)	vé-zou-vio	vezu:vjo	Vésuve	italien		
Vérone			Verona						Déjà vu
			Veurne	veu-r-ne	vø:rne	Furnes	néerlandais		
Victoire (pic de la)	vi-k-toi-r'	viktwas				Jengish			Exonyme français, issu de la traduction du russe.
Victoria (le pic)	vi-k-to-ria	viktorja	Victoria Peak	vi-k-to-ri-e pi-k	vɪktɔːrɪə pi:k		anglais point culminant/ Belize		
Victoria (le pic) ou Austin (le mont)	vi-k-to-ria ou o-s-ti-n'	viktorja ou ostin	Victoria Peak ou Mount Austin	vi-k-to-ri-e pi-k ou maou-n-t os-ten'	vɪktɔːrɪə pi:k ou maʊnt ɒstən		anglais point culminant /HongKong	On l'appelle aussi localement „ the peak“	En français : Hong Kong Les termes génériques anglais portent une majuscule à l'initiale. Dans la littérature française, les termes génériques sont des mots communs écrits tout en minuscules. Nota : en cartographie française, les termes génériques portent à l'initiale une majuscule.
			Victoria Peak	vi-k-to-ri-e pi-k	vɪktɔːrɪə pi:k	Victoria (le pic)	anglais		
			Vídeň	vi-dè-gn	viːdɛɲ	Vienne	tchèque		
			Viedeň	vi-è-d'è-gn	viɛɟɛɲ	Vienne	slovaque		
			Viena	bié-na	bjɛna	Vienne	espagnol		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Vienna	vi-è-ne vi-è-n-na	viɛnə viɛnna	Vienne	anglais, italien		
Vienne	viè-n'	vʝɛn	Wien	vi-n	vi:n		allemand capitale/Autriche	Nom des habitants : Viennois(e) En serbe, croate, bosnien : Beč En hongrois : Bécs En slovène : Dunaj En tchèque : Vídeň En slovaque : Viedeň En espagnol : Viena En anglais, italien : Vienna En turc : Vijana En néerlandais : Wenen En polonais : Wiedeń D'où vient le nom de Bécs ?	Wien vient du latin Vindobona, lui-même issu de l'indoeuropéen <i>vindo</i> « blancheur », avec le radical celtique <i>bona</i> « fondation, citadelle ». Il existe un autre radical pour nommer cette ville, le radical hongrois Bécs, venant du serbo-croate Beč, Беч, lui-même forme turque dérivée du russe Печь, <i>peč'</i> « caverne, grotte, fourneau », apparentée au sanscrit पक्ति <i>pakti</i> et au grec πέψις, qui signifient « cuisson ».
			Viemyi	vè-r-ni-i	v'ɛrnij	Almaty	russe		
Vieux-Brisach	vieu-bri-zak	vjø bʝizak	Breisach am Rhein, Alt Breisach	bra-i-za-R a-m ra-i-n al-t bra-i-za-R	bʝajzax am ʁaʝn alt bʝajzax		allemand		Variante graphique allemande ancienne : Altbreisach
			Vijana			Vienne	turc		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Villa Sanjurjo	vi-lla sang-ROU-F-RO	viʎa sanxurxo	Al Hoceima El Hoceima	espagnol		Nom donné à la ville en 1926 par le roi Alfonso XIII, à la mémoire du général José Sanjurjo qui occupa la région. Nom qui resta jusqu'en 1936 pour prendre le nom d'une plante, Al Khozama. À l'indépendance, le nom devient El Hoceima/Al Hoceima. Autres graphies : Villa San Jurjo et Villa Alhucemas. Avant de prendre l'appellation espagnole, nom d'origine de la ville : Taghzout /tayzut/, signifiant « terre fertile, terre d'alluvions ».
Vinson (mont, massif)			Vinson Massif	vi-n-se-n me-si-f	vɪnsən mæsi:f		anglais point culminant /Antartique		Du nom de l'Américain Carl Vinson, fervent défenseur de l'exploration de l'Antarctique entre 1935 et 1961. Altitude du massif Vinson, ou mont Vinson : 4 892 mètres, en 2004.

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
Vintimille	vin-ti-mi-ll	vɛ̃timij	Ventimiglia	vé-n-ti-mi-lla	ventimiʎʎa		italien ville/Italie		
			Viscaya	vi-z-ka-ia	vizkaja	Biscaye	espagnol		Autre prononciation: /vɛskĩä/
Viterbe	vi-tè-r-b'	vitɛɓb	Viterbo	vi-tè-r-bo	vitɛɓbo		italien ville/Italie		
			Vitryssland			Biélorussie (la)	suédois		Du suédois <i>vit</i> « blanc », <i>rysk</i> « russe », <i>land</i> « pays ».
			Vlissingen	vli-sing-e	vʎɪsɪŋɐ	Flessingue	allemand néerlandais		
			Vokietija	vo-kiè-ti-ia	vo:kʲetʲija	Allemagne (l')	lituanien		
Volo	vo-lo	volɔ	Vólos	vo-lo-s	vɔɓɓ		italien grec ville/Grèce		<i>Vólos</i> est le nom local romanisé dans le système ELOT 743 approuvé aux Nations unies (V/19, 1987) du grec Βόλος
			Vólos	vo-lo-s	vɔɓɓ	Volo	italien grec		
			Vosporos	vo-s-po-ro-s	vɔspɔɓɓ	Bosphore (le)	grec		<i>Vosporos</i> est le nom romanisé dans le système ELOT 743 approuvé aux Nations unies (V/19, 1987) du grec Βόσπορος. En turc: Boğaziçi.

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Warchava Varchava	va-r-cha-va	varʃava	Varsovie	russe		Le « w » n'existe pas en russe. <i>Varšava</i> est le nom romanisé dans le système GOST 83 approuvé aux Nations unies (V/18, 1987) du russe Варшава. <i>Varchava</i> est le nom romanisé dans le système français de la CNT/CNIG (2007) du russe Варшава. <i>Varshava</i> est le nom romanisé dans le système BGN/PCGN du russe Варшава.
Waremme	oua-rè-m'	waʁɛm	Borgworm	bor-kouo-r-m	bɔrkwɔrm		néerlandais ville/Belgique		
			Warschau	va-r-chao	vaʁʃao	Varsovie	allemand		
			Warszawa	var-cha-va	varʃava	Varsovie	polonais		
			Weißrussland	va-i-s-rous-la-n-t	vaʁsʁuslant	Biélorussie (la)	allemand		
			Weimar	va-i-ma-r	vaɪmae		allemand ville/Allemagne		
			Wenen	vè-ne	vɛnə	Vienne	néerlandais		
			Wēngēhuá	oué-n-gué-houa	wengehua	Vancouver	chinois		
			Wénlái	oué-n-la-i	wenlai	Brunei (le)	chinois		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			West Bengal	ouè-s-t' bèng-go-l'	west bɛŋɡo:l	Bengale-occidental	anglais		
			Westlicher Bug	vé-s-tli-iché-r bou-g	vestliçɛr bug	Bug	allemand		
			Wiedeń	viè-dè-n	vʲɛdɛɲ	Vienne	polonais		
			Wien	vi-n	vi:n	Vienne	allemand		
			Wit-Rusland			Biélorussie (la)	néerlandais		
Wurtzbourg	vu-r-ts-bou-r		Würzburg	vu-r-ts-bou-r-k	vʏʁt͡sbuʁk		allemand ville/Allemagne		
			Würzburg	vu-r-ts-bou-r-k	vʏʁt͡sbuʁk	Wurtzbourg	allemand		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
Xian	si-a-n'	si:an	Xi'an, Xī'ān	si-a-n	çi:an		chinois ville/Chine	Anciennement : Chang'an , Chángān <i>Xian</i> , littéralement « paix occidentale », est le chef-lieu de la province du <i>Shaanxi</i> , au cœur de la Chine. <i>Chang'an</i> signifie « paix perpétuelle ».	Le signe ç transcrit la consonne fricative alvéolo-palatale sourde, prononcée en français comme proche d'un « s » ou d'un « ch » mouillés.
			Xianggang, Xiānggǎng	siang kang	çjǎŋkǎŋ	Hong Kong	chinois		
			Xīnjiāpō	sin-ng-kia-po	çĩŋkjapo	Singapour	chinois		<i>Xīnjiāpō</i> est le nom local transcrit par le système pinyin, avec les tons, approuvé aux Nations unies (III/8, 1977) du chinois 新加坡
			Xogbonou			Porto-Novo	goun		Variante graphique de Hôgbonou, lieu nommé par les Adjas.

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Yangon	iang-go-oun	jànggòũ	Rangoun	birman, ONU		
Yaoundé	ia-ou-n-dé	jaunde	Yaoundé	ia-ou-n-dé	ja:undeˀ		langue capitale/Cameroun	<p>Nom des habitants : Yaoundéen(ne)</p> <p>En allemand : Jaunde</p> <p>Capitale administrative du Cameroun, « la ville au sept collines » doit son nom à une erreur d'interprétation commise en 1887 par Richard Kund et Hans Tappenbeck. Les deux explorateurs allemands, se rendant de Grand-Batanga au Sud-Nachtigal, demandaient à des paysans quelle région ils traversaient. Ceux-ci leur répondirent <i>ya Ewondo</i> (« chez les Ewondo »), des mots qu'ils ne comprirent point et déformèrent en <i>jaunde</i> (le <i>j</i> allemand correspond à notre <i>y</i>). Il eût été plus logique que la capitale prît le nom d'<i>Ongola</i> qui, signifiant « clotûre », exprime la résistance que la population manifesta à l'égard du camp fortifié construit par Kurt von Morgen en 1889. <i>Ongola</i> est cependant le surnom de <i>Yaoundé</i>.</p>	Langue : douala. Vient de l'expression douala « yawonde », tirée du nom de peuple Ewondo.
			Yasatis			Yazd	fa		Langue des Mèdes : peut-être du vieux perse cunéiforme, de l'élamite

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									linéaire ou de l'ancien kurde, ou peut-être langue commune aux Mèdes et aux Perses.
			Yazd, Yeزد	iè-z-d	jɛzd		persan	Dans l'Antiquité : Yasatis, Issatis Connue 3000 ans avant JC sous le nom de Yasatis ou Issatis , Yazd serait l'une des plus anciennes villes du monde, après Ur en Mésopotamie.	ville/Iran En persan : یزد . Réputée pour sa soie, ancienne ville caravanière située en Médie.
Yémen	ié-mè-n'	jɛmɛn	Al Yaman	al ie-me-n	al jɛmɛn		arabe		État/Moyen Orient
			Yerevan	iè-rè-va-n'	jɛɾɛvan	Erevan	arménien		
			Yerevan	ié-re-va-n	jeɾɛvɑːn	Erevan	anglais		
			Yezd	iè-z-d	jɛzd	Yazd	persan		
Yili (la)	yi-li	jili	Yili lle	yi-li i-le	jili ilə		chinois kazakh rivière/Chine, Kazakhstan	En russe : Ili Cette rivière prend sa source en pays ouïghour, dans les montagnes du Tian Shan. Elle traverse le Kazakhstan jusqu'au lac Balkach où son embouchure forme un vaste delta. NOM DE LA RIVIERE EN OUIGHOUR	Unique cours d'eau qui se jette dans le lac Balkach. <i>Ili deryasi</i> est le nom romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (III/8, 1977) du ouïghour (écriture perso-arabique) ئىلى دەرياسى . <i>lle</i> est le nom romanisé dans le système BGN/PCGN (1979) du kazakh lne.

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									<i>Yīlí Hé</i> est le nom transcrit dans le système pinyin (avec les tons) du chinois 伊犁河
Yining	yi-ni-n'	jinin	Yīníng	yi-ning	jiniŋ		chinois	<p>En ouïghour : Ghuldja, Guldja, Ğulea</p> <p>En février 1997, les massacres de Ghuldja virent les autorités chinoises réprimer une manifestation ouïghoure, faisant plusieurs centaines de morts.</p>	<p>Yining, ville-district de la préfecture autonome kazakhe d'Ili, dans la région autonome ouïghoure du Xinjiang (République populaire de Chine).</p> <p>Variantes locales : Ghulja, Ğulja, Ghuldja, Yili.</p> <p>Variantes anciennes : Kulja, Kuldja, Ili.</p> <p><i>Yīníng</i> est le nom transcrit dans le système pinyin (avec les tons) du chinois simplifié 伊宁.</p> <p><i>Ğulja</i> est le nom romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (III/8, 1977) du ouïghour غۇلجا (écriture perso-arabique), ou <i>Ghūlyā</i> Ғулия (écriture cyrillique).</p> <p><i>Qulzha</i> est le nom</p>

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									romanisé dans le système BGN/PCGN (1979) du kazakh Құлжа.
Yorkshire (le)	io-r-k-sheu-r'	jɔɐkʃɔɐ	Yorkshire	io-r-k-che ou io-r-k-che-r	jɔ:rkʃə ou jɔ:rkʃɛr		anglais	<p>En Ecosse et dans l'extrême nord-est de l'Angleterre, « shire » rime avec « fire » mais, ailleurs et aux Pays de Galles, accolé à un nom de comté, shire</p> <p>Individually, or as a suffix in Scotland and the far northeast of England, the word is pronounced /ʃaɪə/ (to rhyme with «fire»). As a suffix in an English or Welsh place name it is pronounced /-ʃə/ or sometimes /-ʃɪə/, a homophone of «sheer».</p> <p><i>Shire</i> couplé à un nom de comté se prononce «[shoeur]» (comme dans «coeur»). La faute de prononciation est quasi-systématique de la part des non-anglophones, en tout cas des francophones !</p>	Comté traditionnel d'Angleterre. Nom usuellement abrégé en Yorks.
Yorkshire et Humber (le)	io-r-k-sheu-r'	jɔɐkʃɔɐ	Yorkshire and the Humber	io-r-k-che n-d ze hum'-be-r'	jɔ:rkʃə ænd ðə ɥɑmbər		anglais		Région située dans le nord-est de l'Angleterre.
			Yorkshire and the Humber	io-r-k-che n-d ze hum'-be-r'	jɔ:rkʃə ænd ðə ɥɑmbər	Yorkshire et Humber	anglais		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
Yosemite	io-ze-mi-t	jozəmit	Yosemite	io-ou-sè-me-ti	jouseməti				Langue : anglais Parc national de Yosemite, situé en Californie/États-Unis Classé au patrimoine mondial de l'Unesco.
			Yousseoufia	iou-sou-fi-a	jusufia	Louis-Gentil	arabe	Anciennement : Louis-Gentil (1945- ?)	
Yssel (lac de l')			Ijsselmeer	èi-se-l-mé-r	ɛ̃səlme:r	Zuiderzee	néerlandais lac/Pays-Bas		Variante : lac de l'Ijssel Lac artificiel le plus profond des Pays-Bas.
Yucatan (le)	iou-ka-ta-n' əʊ tən	jukatan	Yucatàn	iou-ka-ta-n	jukatan		espagnol	L'origine du nom de cette péninsule et de cet État du Mexique est incertaine. L'une des explications prétend que les Espagnols, à leur arrivée, auraient déformé les paroles des Mayas « <i>Ma c'ubah than</i> » (« <i>Nous ne comprenons pas vos paroles</i> »).	État/Mexique. Nom venant peut-être d'un mot local signifiant « massacre », de <i>yuka</i> « tuer » et <i>yetá</i> « beauoup ». C'est peut-être là que furent exterminés les Mayas.
			Yucatàn	iou-ka-ta-n	jukatan	Yucatan	espagnol		
Yukon (le)	iou-kon	jukō	Yukon	iou-ka-n	ju:kɒn		langue athapascane anglais	En kutchin, Yukon signifie « grande rivière ». C'est le plus long cours d'eau d'Alaska. L'État du Yukon, où le fleuve prend sa source, se trouve cependant au Canada, dans l'extrême nord-ouest du pays.	Rivière/Canada, États-Unis Le gwich'in (anciennement : kutchin), langue athapascane, est une langue officielle dans les Territoires du Nord-Ouest au Canada

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Zabrze	za-b-zè	zabꜛɛ		polonais	Anciennement : Hindenburg Oberschlesien (allemand) (1915-1945) De 1915 à 1945 la ville, qui appartenait à l'Allemagne, porta le nom de Hindenburg Oberschlesien (Haute-Silésie), en hommage au maréchal Paul von Hindenburg. Ce nom est encore utilisé par la minorité allemande en Pologne.	En silésien : Zobře ville/Pologne, en voïvodie de Silésie.
			Zachodni Buh	bour	bux ou buꜝ	Bug occidental	biélorusse		
Zacynthe	za-sin-t'	zasɛ̃t				Zante			Exonyme français, ayant pour origine <i>Zakynthos</i> , dont la romanisation est tirée du grec moderne Ζάκυνθος
			Zadar	za-da-r	zadar		sh ?	En italien : Zara <i>Jadera</i> , nom dalmatien, devient Zara lorsque la ville passa sous l'autorité de la République de Venise au XV ^e siècle. Ce n'est qu'en 1945 que le seul nom de Zadar s'imposa. On trouve la trace d'une appellation francisée – <i>Jadres</i> – dans <i>l'Histoire de la conquête de Constantinople</i> , mémoires écrites en français par l'historien et croisé Geoffroy de Villehardouin.	ville/Croatie Le dalmate est une langue romane, aujourd'hui disparue. L'adjectif « dalmate » semble aujourd'hui désigner, dans le langage courant, le serbe et le croate (langues slaves) parlés sur les rives de la mer Adriatique.

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Zagabria			Zagreb	italien		
			Zágráb			Zagreb	hongrois		
Zagreb	za-grè-b'	zɑgʁɛb	Zagreb	za-grè-b	zɑ:greb		croate	En allemand: Agram En italien: Zagabria En hongrois: Zágráb	capitale/Croatie
			Zakhidnyi Buh	bour	bux ou buy	Bug occidental	ukrainien		
			Zambia	za-m-bi-e	zæmbiə	Rhodésie	anglais	Anciennement : :Northern Rhodesia (1911-1964)	
Zambie	zan-bi	zābi	Zambia	za-m-bi-e	zæmbiə		anglais		État/Afrique australe
			Zamość	za-mo-ch-tch	zamoɕɕ		polonais	Anciennement : Himmlerstadt (1942-1945)	ville/Pologne
			Zapadny Boug	za-pa-d-ni bou-g	zapadni bug	Bug occidental	russe		<i>Zapadny Bug</i>
			Zaporijia, Zaporizhia	za-po-ri-jia	zɑpɔrɪzjɑ		ukrainien	En polonaise: Zaporoże En russe / Zaporojie, Zaporozhye Anciennement : Alexandrovsk (jusqu'en 1921) Zaporijia signifie « <i>derrière les cataractes</i> », en référence aux chutes du Dniepr. Avant 1921, la ville tenait son nom du commandant de la première armée russe, le prince <u>Alexandre Mikhaïlovitch Golitsyne</u> .	ville/Ukraine <i>Zaporizhia</i> est le nom local romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (X/9, 2012) de l'ukrainien Запоріжжя. Variante graphique : Zaporijia
			Zaporizhia	za-po-ri-jia	zɑpɔrɪzjɑ	Zaporijia	ukrainien		
			Zaporojie	za-po-ro-ji	zɑpɔrɔzjɪ	Zaporijia	russe		Variante graphique.
			Zaporoże	za-po-ro-jè	zɑpɔrɔzɛ	Zaporijia	polonais		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Zaporozhye	za-po-ro-ji	zəperozʲɪ	Zaporijia	russe		<i>Zaporozhye</i> est le nom romanisé dans le système PGN/PCGN (1947) du russe Запорóжье
			Zaragoza	tʰa-ra-go-tʰa	θaraɣoθa	Saragosse	espagnol		
Zante, Zacynthe (île de)	zan-t'	zāt	Zákynthos	za-ki-n-to-s	za:kinθos		grec	Dans l'Antiquité : Hyria	île/Grèce
			Zákynthos	za-ki-n-to-s	za:kinθos	Zante	grec		
			Zara			Zadar	italien		
Zébruges	zé-bʁu-j'	ze.bʁyʒ	Zeebrugge, Zee-brugge	zé-bru-gue	ze:bryjə		néerlandais		Exonyme français ville/Belgique Port de commerce de Bruges.
			Zeebrugge	zé-bru-gue	ze:bryjə	Zébruges	néerlandais		
			Zee-brugge	zé-bru-gue	ze:bryjə	Zébruges	néerlandais		Variante graphique.
Zeebruges	zé-bʁu-j'	ze.bʁyʒ				Zébruges			Variante graphique. Zeebruges vient du néerlandais <i>zee</i> signifiant « mer » et Bruges, nom francophone de la ville de Bruges.
			Zeeland	zé-la-n-t	ze:lant	Zélande	néerlandais		
Zélande	zé-lan-d'	zelād	Zeeland	zé-la-n-t	ze:lant		néerlandais		province/Pays-Bas En zélandais : Zeêland, prononcé /zɛ̃lɑ̃t/
Zétrud-Lumay			Zittert-Lummen				néerlandais		ville/Belgique En wallon : Séntru

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
									Nom des habitants : Zétrudois, -e
			Zhāngjiākǒu, Zhangjiakou	dzang-dzia-koou	dʒɑːŋdʒjɑːkou	Chang-chia-k'ou	chinois		
			Zhōngguó, Zhongguo	tzong-kouo	tʃʊŋkuo	Chine (la)	chinois		
			Zielona Góra	ziè-lo-na gou-ra	ʒɛlɔna gura		polonais ville/Pologne	En allemand : Grünberg in Schlesien	
Ziguinchor	zi-gin-cho-r'	zigĩɔɔ	Ziguinchor	zi-gaing-cho-r	ziːgæŋʃɔːɾ		langue ?		ville/Sénégal Fondée par les Portugais en 1645. Langue : corruption du portugais par les populations locales (Diolas et Bainouks). Selon la tradition, le nom dérive du portugais <i>cheguei e choram</i> signifiant « Je suis venu et ils pleurent ».
Zimbabwe	zi-m-ba-boué	zimbabwe	Zimbabwe	zi-m-ba-boué-i	zɪmbɑːbwɛɪ	Rhodésie	langue ?	Anciennement : Southern Rhodesia (1964-1980)	Langue : bantou Nom issu des mots bantous <i>zimba</i> « maisons », pluriel de <i>imba</i> , et <i>bahwe</i> « pierres ». État/Afrique australe
Zinder	zin-dè-r'	zĩdɛɔ	Zinder	zin-dè-r	zĩdɛɾ			Damagaram (code ISO ?) Carrefour entre le Sahara et le Nigeria, Zinder, l'une des rares	ville/Niger Langue : haoussa Variante : Sinder

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
								<p>villes fortifiées du Niger, en fut la capitale jusqu'en 1926. Les habitants du pays haoussa la désignent toujours sous le nom historique de Damagaram où s'installa en 1812 Suleymane Dan Tanimoune, le plus célèbre sultan qui, à partir de 1850, construisit un palais et fonda l'empire du Damagaram.</p>	Nom des habitants : Zindérois, -e
			Zinnik	zin'-nik	zinik	Soignies	néerlandais		
			Zitter-Lummen			Zétrud-Lumay	néerlandais		
			Zlin	zli-n	zli:n		tchèque	<p>Anciennement : Gottwaldov (1948-1990)</p> <p>Ville native de <u>Tomáš Baťa</u>, créateur des chaussures éponymes, Zlin s'appelait Gottwaldov, du nom de Klement Gottwald, premier président communiste de la Tchécoslovaquie.</p>	ville/Tchéquie En Moravie.
			Znaim	tsna-i-m	ṯsnaim	Znaïm	allemand		
Znaïm	z-na-i-m'	znaim	Znojmo	zno-i-mo	znojmo		tchèque	<p>En allemand : Znaim</p> <p>Au lendemain de la bataille de Znaim (1809), petite ville de Moravie, le général Auguste de Marmont fut fait Maréchal d'Empire par Napoléon 1er.</p>	ville/Tchéquie En Moravie-du-Sud.
			Znojmo	zno-i-mo	znojmo	Znaïm	tchèque		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Zofingen	tso-fi-n-gue-n	ṽsofingən	Zofingue	allemand		
Zofingue	zo-fin-g'	zofig	Zofingen	tso-fi-n-gue-n	ṽsofingən		allemand	Cette petite ville d'Argovie est connue pour les deux orgues Metzler de la <i>Stadtkirche</i> , l'église municipale.	ville/Suisse
			Žory	jo-reu	zɔri		polonais ville/Pologne	En allemand : Sohrau	En silésien : Žory
Zoug	zou-k'	zuk	Zug	tsou-k	ṽsu:k		allemand		ville/Suisse Canton germanophone
			Zoutleeuw	zou-tlé-ou	zʌʈle:u	Léau	néerlandais		
			Zreňanin	zrè-gna-ni-n	zrějanin	Zrenjanin	slovaque		
			Zrenjanin	zrè-gna-ni-n	zrějanin		serbe	Anciennement : Veliki Bečkerek puis Petrovgrad En hongrois : Nagybecskerek En allemand : Großbetschkerek En roumain : Becicherecul Mare En slovaque : Zreňanin En 1946, cette ville de Serbie reçut le nom de Žarko Zrenjanin Uča , chef des partisans communistes de Voïvodine, torturé et tué par les Nazis en 1942. Bečkerek vient du hongrois <i>kerek</i> (« forêt ») et du nom du seigneur Emre Becsei qui possédait des terres dans la région. Veliki veut dire « grand ». En 1935, la ville s'appela Petrovgrad, en l'honneur du roi Pierre Ier de Yougoslavie.	ville/Serbie Nom donné en l'honneur de Žarko Zrenjanin Uča (1902-1942). <i>Zrenjanin</i> est le nom local romanisé dans le système approuvé aux Nations unies (III/11, 1977) du serbe cyrillique Зрењанин
			Zug	tsou-k	ṽsu:k	Zoug	allemand		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Zugspitze	tsou-k-ch-pi-t-se	ʦukʃpɪtsə		allemand point culminant /Allemagne		
			Zuid-Afrika	zeull-t a-fri-ka	zœjt ɛfrika:	Afrique du Sud (!)	néerlandais		
			Zuid-Holland	zeull-t ho-lan-t	zœjt holant	Hollande-Méridionale	néerlandais		
			Zuidersee	zeull-de-r-zé	zœydərze:	Zuyderzée et mer du Sud	néerlandais		Variante graphique
			Zuiderzee	zeull-de-r-zé	zœydərze:	Zuyderzée et mer du Sud	néerlandais		Ancienne graphie : <i>Zuyderzee</i> . Autrefois, golfe du nord des Pays-Bas, aujourd'hui lac d'eau douce (appelé IJsselmeer, ou IJsselmeer, prononcé /ɛjsəlme:r/) et polders.
			Zuider Zee	zeull-de-r-zé	zœydərze:	Zuyderzée et mer du Sud	néerlandais		Variante graphique
			Zullik			Bassily	néerlandais		
			Zülpich	tsul-pich	tsylpiç	Tolbiac	allemand		

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
Zurich	zu-ri-k'	zyʁik	Zürich	tzu-rich	tsy:ʁiç		allemand		ville/Suisse Nom des habitants : Zurichois, -e Ville faisant partie des « villes mondiales ». En Suisse : Zürich, prononcé /tsy:ʁiç/. En suisse allemand : Züri, prononcé /tsyri/, En italien : Zurigo, prononcé /dzuri:go/, En romanche : Turitg, prononcé /turitç/
			Zürich	tzu-rich	tsy:ʁiç	Zurich	allemand		
			Zuydersee	zeull-de-r-zé	zœyðərze:	Zuyderzée et mer du Sud	néerlandais		
			Zuyder Zee	zeull-de-r-zé	zœyðərze:	Zuyderzée et mer du Sud	néerlandais		
Zuyderzée, Zuyder-zée	zui-dè-r-zé	zɥidɛʁze	Zuiderzee	zeull-de-r-zé	zœyðərze:		néerlandais	Zuidersee, Zuiderzee, Zuider Zee, Zuydersee, Zuyder Zee (le) () La forme francisée Zuyderzée ou Zuyder-zée renvoie au département français qui, après l'annexion du Royaume de Hollande par Napoléon 1er, exista entre 1811 et 1814.	Nom donné par les Danois, signifiant « mer du Sud ». Ancienne mer intérieure des Pays-Bas fermée en 1932 par une digue qui la sépare de la mer des Wadden, transformée en lac d'eau douce nommé IJsselmeer «lac d'IJssel»

Nom français traditionnel	Prononciation française	API français	Nom local	Prononciation locale simplifiée	API local si possible, sinon API simplifié	Se reporter à	Langue, objet géographique/pays de rattachement	Commentaires	Renseignements techniques
			Zwarteberg (de)	de zvar-te-bèrr	də zuɑrtɛbɛrx	Noir (mont)	néerlandais		
			Zweibrücken	tsva-i-bru-ke-n'	ʔsvaɪbrʏkən	Deux-Ponts	allemand		Localement : Zweebrigge, prononcé /d̥sue:brɪgə/
			Zwickau	tsvi-kaô	tsvikao		allemand		ville/Allemagne
			Zypern	tsou-pé-n	tsu:pən	Chypre	allemand		

*

* *